



The canal smells bad? The concrete shafts are corroding?

The odourless and clogging-free transportation with pneumatic pump stations, system GULLIVER®



Typical Applications

- Long pressure pipes and large pipe volume e.g. closing of small-sized sewage plants
- Irregular waste water flow rates e.g. motorway service areas, camp sites
- High geodetic heads, even for small quantities e.g. mountainous areas

Ready-to-use supply

A standard ready-to-use pump station, system hoelschertechnik-gorator®, includes the concrete building, the mechanical, the electrical and the automation and telecontrol technology – in accordance with our customers' specific requirements.

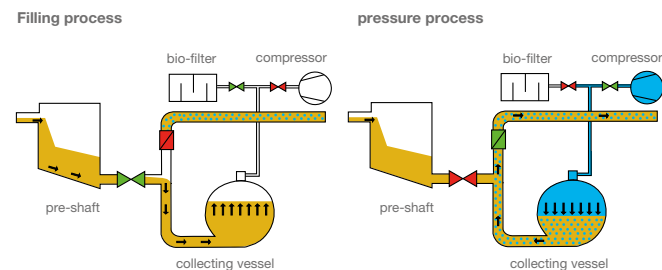


Ready-to-use supply - all from one source



Installation of a pump station - all from one source

The GULLIVER® pump station



Advantages system GULLIVER®

- Waste water aeration prevents anaerobic fermentation
- No annoyance caused by unpleasant smell due to hydrogen sulphide formation
- No biogenous sulphuric acid corrosion of the concrete and metal components
- Flexible transportation also in the case of waste water with high solid contents
- Low-wear operation without rotating elements in the waste water



Compressors in the plant room



Pump station on a motorway service area

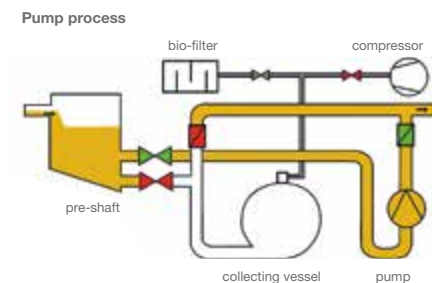


Operation via touch panel



Protocol by SMS or call

The GULLICOMB® pump station



Advantages system GULLICOMB®

- Combining the positive features of hydraulic and pneumatic waste water transportation
- Energetic, optimised work, adapted to different operating conditions
- Energy-optimised waste water transportation by reducing frequency of operation



GULLICOMB® with vortex impeller pump



GULLICOMB® with rotary pump



GULLICOMB® with eccentric screw pump

**PNEUMATICALLY AND
HYDRAULICALLY
WE PUMP WASTE
WATER EFFICIENTLY**

Profit today from our experience for your pneumatic waste water transportation!

In the last years, the pneumatic waste water transportation prevailed in many applications. But a lot of pump stations achieve or already exceed the limits of their capacity. Reviewing the planning basics or optimising the transportation process by using an adaptable control system could help to increase the capacity. Does the pump station comply with the legal regulations? Is it possible to increase the energy efficiency?

Due to many years of experience and systems installation hoelschertechnik-gorator® is able to propose and to realize solutions for optimizing existing pumping stations of all brands.

Service – Repair and maintenance

Service and product quality guarantee a long and trouble-free operation. This requires regular maintenances and the replacement of damaged parts. We will be pleased to perform this service for you – in our plants and in plants of other manufacturers. Please feel free to contact us!



Equipment in a pump room



Retrofitting with a vortex impeller pump for increasing the flow rate

OUR REPRESENTATIVES FOR PNEUMATIC WATER WASTE
TRANSPORTATION SYSTEM GULLIVER®



**Branch office
Berlin, Germany**

Köpenicker Str. 187/188
D - 10997 Berlin (Kreuzberg)
+49 (0) 30 / 617 097 58

**Technical office
Bavarian, Germany**

Hauptstr. 15
D - 94363 Reibing
Tel. +49 (0) 94 26 85 26 23

**East Germany
Rainer Tomberg**

Niederseefelder Str. 19
14913 Hohenseefeld
Tel. +49 (0) 3 37 44 6 15 02

**Belgium/Netherlands
A.S.Zwaans B.V.B.A.**

Van Voordenpark 16
5301 KP Zaltbommel
Tel. +31 418 57 20 80
info@aszwaans.nl

**France
UFT FRANCE**

67560 – Rosheim
8 Rue de l'Industrie
Tel. +33-3-88-50 44 85
info@uft.fr

**Austria
envotec - Umwelt & Sanierung GmbH**

Hauptstraße 1
7423 Pinkafeld
Tel. +31 418 57 20 80
office@envotec.at

**Poland
EMI Sp.z o.o.**

ul. Ogrodowa 26
43-450 Ustron
Tel. +48-33-8 54 33 36
biuro@emi-ustron.pl

**Spain
Clean Water**

Agrupaci6n Guvimendi, 18
31620 OLAZ (Navarra)
Tel. +34 948 35 78 76
timoteo@cleanwater-uft.com

**Czech Republic
PFT, s.r.o.
Prostředí a fluidní technika**

Nad Bezednou 201
252 61 Dobroviz Praha západ
Tel. +42 233 311 389
pft@pft-uft.cz

**Slovenia
ProVITA Inzeniring d.o.o.**

Vilharjeva 27
6250 Ilirska Bistrica
Tel. +386-57101112
uros.stemberger@provita.si



The group of Companies

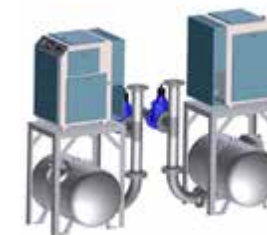
HIMMEL® technologies

HIMMEL® technologies – this umbrella unites eight companies specializing in machine and drive engineering, control technology, plant construction, water treatment and environment engineering.

HIMMEL® - technologies
hoelschertechnik-gorator®

GULLIVER®

Pneumatic waste water transportation



HIMMEL®
technologies
YOUR DRIVE FOR SUCCESS.



Headquarters:

hoelschertechnik-gorator® GmbH & Co. KG
Vennweg 28 | 48712 Gescher
Deutschland / Germany
Phone: +49 (0) 2542 / 916-0
Fax: +49 (0) 2542 / 916-180
E-Mail: info@hoelschertechnik.de
Web: www.himmelinfo.de

Branch office Berlin:

Köpenicker Straße 187/188 | 10997 Berlin (Kreuzberg)
Deutschland / Germany
Phone: +49 (0) 30 / 617 097 58
Fax: +49 (0) 30 / 611 20 91

Technical office Bavaria:

Hauptstrasse 15 | 94363 Reibing
Deutschland / Germany
Phone: +49 (0) 9426 / 852 623
Fax: +49 (0) 9426 / 852 624



HIMMEL®
technologies
YOUR DRIVE FOR SUCCESS.



The name hoelschertechnik-gorator® GmbH & Co. KG stands for one of the leading companies in environmental technology. The various product groups provide systems and plants for the conveyance and processing of waste water and process liquids.

